

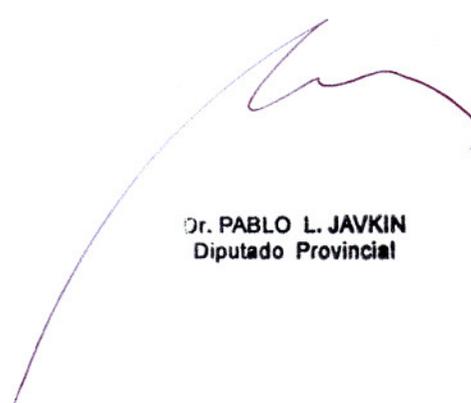


CÁMARA DE DIPUTADOS
DE LA PROVINCIA DE SANTA FE

PROYECTO DE DECLARACIÓN

CÁMARA DE DIPUTADOS	
PROYECTO DE MOVIMIENTO	
17 MAY 2010	
Recibido	11:40 Hs.
Exp. N°	23848 F.P. ARI

La Cámara de Diputados de la Provincia de Santa Fe, declara de su interés la obra teatral "Mujer y Judía. Ensayo sobre Bertoldt Brecht", dirigida por Marcelo López Carilo, e interpretada por los actores Emilia Mazer y Mariano Raimondi. La pieza constituye una versión de los textos de "La Mujer Judía", de Bertoldt Brecht.


Dr. PABLO L. JAVKIN
Diputado Provincial

Fundamentos

Señor Presidente:

El 15 de septiembre de 1935, el Congreso del Partido Nacionalsocialista (NSDAP) aprobó la ley para la protección de la sangre y la ley de la ciudadanía del Reich. La norma prohibía el matrimonio entre no-judíos y judíos así como las relaciones sexuales extramatrimoniales entre ellos. Esta disposición también se aplicaba a los matrimonios entre alemanes y gitanos o entre alemanes y negros. Así mismo determinaba que ningún judío podía ser ciudadano del Reich. Así, a partir del 31 de diciembre de 1935 en Alemania, los judíos y otras minorías perdieron todos sus derechos como ciudadanos.

En "Mujer y Judía. Ensayo sobre Bertoldt Brecht", el protagonista cuenta al público detalles de la época que está atravesando política y socialmente, mientras va convirtiéndose en Fritz, un médico alemán a favor del régimen nazi. Su esposa está viajando de Francfort a Amsterdam en tren, mientras repasa en su memoria los últimos instantes de su partida. Judith Keit, alemana de origen judío, avanza hacia el exilio con la esperanza a costas de reconstruir su vida afectiva y comenzar de nuevo lejos de un país que la niega ya como ciudadana. Ella recuerda los últimos hechos vividos junto a su marido, él también recuerda. El ensayo teatral de la actriz y la protagonista de la obra por momentos se confunden. Así la ideología de Fritz y el actor que la realizan se oponen y confunden por momentos. Judith irá esclareciendo al espectador

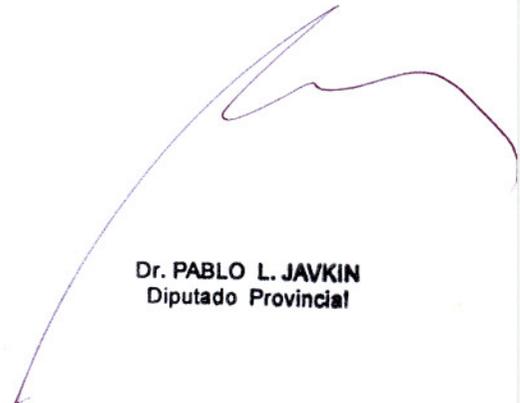


CÁMARA DE DIPUTADOS
DE LA PROVINCIA DE SANTA FE

qué tipo de relación mantenía con su marido, revelando cosas de su vida junto a él, de su intimidad, que la mantuvieron junto a él y que desde ya hace un tiempo la separan. La esperanza la conduce en un tren hacia un lugar que vaya a saber si es mejor. Desde un futuro Fritz cierra la obra recordando que los hechos históricos se repitieron en Holanda. Revisa su actitud a la hora de dejarla partir, el sentido de haberse entregado a una causa que destruyó lo más importante que tenía.

“Mujer y Judía. Ensayo sobre Bertoldt Brecht” aborda el terror y la miseria del Tercer Reich con un mensaje que intenta abarcar desde el genocidio judío en Europa en la primera mitad del siglo pasado hacia otras persecuciones raciales, religiosas y políticas llevadas a cabo en diversas épocas y aún hoy en día. Como numerosas realizaciones artísticas, comprometidas con el devenir de las sociedades, esta pieza es una vívida muestra de la huella del arte y la creación en el imaginario y la memoria colectiva de los pueblos.

Es por todo lo anteriormente expuesto que solicito a mis pares la aprobación del presente proyecto de Declaración.



Dr. PABLO L. JAVKIN
Diputado Provincial